

Allgemeiner **TURNVEREIN**
1889 Vöcklabruck

Folge 1/2018

Turnernachrichten



Liebe Mitglieder, Eltern und Freunde unseres Turnvereins,

das neue Jahr haben wir mit einem wunderschönen Schauturnen begonnen, indem wir den „Broadway“ nach Vöcklabruck – auf unsere Bühne – geholt haben. Neben einem abwechslungsreichen und ideenvollen Programm aus Turnen, Akrobatik und Tanz, konnten wir unsere Gäste auch durch eine kulinarische Rundumbetreuung begeistern.

Dies war nur durch die vielen Helferinnen und Helfer möglich, die sich vor, während und nach der Veranstaltung, vielfach im Hintergrund, für die Sache engagiert haben. Mein Dank gilt deshalb an dieser Stelle sowohl den Broadway-DarstellerInnen auf der Bühne sowie allen fleißigen Mitgliedern hinter den Kulissen. Danke!



„Gemeinsam bewegen – gemeinsam etwas bewegen“ ist seit meinem Amtsantritt vor 4 Jahren unser leitendes Motto und es liegt mir eine zielgerichtete, gemeinschaftliche Arbeit möglichst vieler für den Verein am Herzen. Deshalb hat es mich besonders gefreut, dass ca. 40 Mitglieder, Eltern und Großeltern meinem Aufruf gefolgt sind und mit Spaß und Eifer unser Broadway-Theater innerhalb einer Stunde wieder in eine Turnhalle verwandelt haben. Anschließend sind noch viele geblieben, haben sich bei den restlichen Getränken und Kuchen über die gelungene Veranstaltung sowie anderen Themen des Turnvereins ausgetauscht und das gemeinsam Erreichte sichtlich genossen.

Wer sich bei uns ehrenamtlich engagieren möchte, sei es für eine Veranstaltung, in den Turnstunden, in der Organisation, als Kameramann, als Fotograf, im IT- Bereich etc., ist hiermit herzlich eingeladen, denn **wir freuen uns über jede Art der Unterstützung!**

Hilfe benötigen wir überall, denn wir selbst sind Mitglieder, die sich für unseren Verein, also auch für euch liebe LeserInnen, ehrenamtlich engagieren.

Eure
Elke Tillmann
Obfrau des Turnvereins Vöcklabruck

An advertisement for vöckla(Druck) featuring a woman with long brown hair holding a stack of papers. The background is orange with a stylized graphic of vertical lines and a circular arrow. The text reads: "ideen auf papier", "vöckla(Druck)", "vom kreativen Layout bis zum Druck", "4850 Timelkam, Oberthalheim 6", "Tel. 07672 29200", and "www.voecklaDruck.at".

ideen
auf papier

vöckla(Druck)
vom kreativen Layout bis zum Druck

4850 Timelkam, Oberthalheim 6
Tel. 07672 29200
www.voecklaDruck.at

Einladung zur Jahreshauptversammlung 2018 des Allgem. Turnvereines 1889 Vöcklabruck Mittwoch, 18. April um 18.30 Uhr im Hotel „Auerhahn“

Tagesordnung:

1. Eröffnung durch die Obfrau
2. Totenehrung
3. Verlesung und Genehmigung des Protokolls der Jahreshauptversammlung 2017
4. Bericht der Obfrau
5. Bericht aus dem Vereinsleben
6. Bericht des Leiters der Finanzen
7. Bericht der Rechnungsprüfer
8. Entlastung des Turnrates
9. Anträge
10. Neuwahl
11. Allfälliges
12. Ehrungen

Anschließend gemütliches
Beisammensein.

Anträge für die Jahreshaupt-
versammlung sind schriftlich
bis 8 Tage vor der

Jahreshauptversammlung bei der Obfrau einzubringen.



Vorturnerschulung

Am 26. November 2017 nahmen 28 voll motivierte VorturnerInnen bei einer Vorturnerschulung von Trainer Jörg Christandl (Spezialtrainer für Kunstturnen) in der Jahnturnhalle teil.

Er zeigte uns lustige Aufwärmspiele, Übungen im Bereich Koordination und richtige Hilfestellungsriffe.

Der Vormittag verflog mit Aufwärmübungen, Vorwärts- und Rückwärtsrolle, Rad, Kopfstand und natürlich mit den verschiedensten Trampolinsprüngen.

Danke an Gerlinde und Theresa Tidl sowie unserem „Mann für Alles“, Jürgen Tillmann, für das köstliche Mittagessen.

Gut gestärkt ging´s dann am Nachmittag mit Rondat, Flick und Überschlag weiter.

Es war ein super toller, lustiger, anstrengender und erlebnisreicher Tag mit vielen neuen Eindrücken für uns alle.

Jutta Stadler



Weihnachtsfeier mit den Senioren-Turnerinnen

Am Dienstag, 12. Dezember 2017 ging es im Anschluss an unsere Turnstunde zur jährlichen Weihnachtsfeier ins Turnerstüberl, wo die Tische bereits festlich gedeckt waren und die Speisen einen köstlichen Duft verströmten. 22 Turnerinnen ließen sich die Jause gut schmecken und waren begeistert von dem herrlichen Brat'l. Schnell wurde dann alles abgeräumt, um den festlichen Teil mit Weih-

nachtsliedern, Gedichten und besinnlichen, aber auch lustigen Geschichten zu begehen. Mit Selbstgebackenem in fröhlicher Runde wurde der Abend beendet.

Den fleißigen „Helferlein“ ein recht herzliches Dankeschön. Die Weihnachtsfeier war wie jedes Jahr wieder ein voller Erfolg.

Margot Gruber



Herzlichen Glückwunsch



Herzlichen Glückwunsch zur bestandenen Kampfrichter-Prüfung:

Ajla Muminovic, Diana Meissner, Katja Gonska, Katrin Gneiß, Samantha Schmölder und den Chef-Kampfrichtern Franziska Gonska, Anna Konrad, Simon Goller und Astrid Guger

Ebenfalls gratulieren wir zur bestandenen **Kampfrichter-Prüfung im März:**

Philipp Achleitner, Magdalena Aicher, Carina Wörndle, Emely Seidl, Hanna Leixner, Alina Seidl, Livia Ablinger, David Eckl

Nachfolger gesucht!

An die treuen UnterstützerInnen, HelferInnen und BesucherInnen:

Wie bereits in den vergangenen Jahren, so war auch unser "Glühweinstand 2017" bei den BesucherInnen sehr beliebt und es freut mich, dass wir wieder einmal einen finanziellen Beitrag zu den immer wieder notwendigen Anschaffungen von Turngeräten bzw. Ausbildungskosten unserer Turnerinnen und Turner leisten können. Dass dies in all den Jahren, wenn auch in unterschiedlichem

Ausmaß, möglich war, verdanken wir einerseits natürlich unseren Besuchern, durch deren Verzehr von Speisen und Getränken und den Erwerb der gespendeten Kekse, Marmeladen, Früchtebrotten, Hauben, Schals, Socken, etc. Andererseits wäre dies alles nicht möglich gewesen, wenn sich nicht immer wieder treue Seelen gefunden hätten, die in ihrer Freizeit sowohl den Ausschank und Verkauf im Standl als auch den Auf- und Abbau des Standls übernommen haben.



All diesen Menschen gilt mein Dank für die vergangenen zehn Jahre, in denen ich „Unser Glühweinstand!“ hauptverantwortlich organisiert habe. Danke!!!

In dieser Zeit haben wir gemeinsam erlebt, wie sich der Christkindlmarkt in Vöcklabruck entwickelt hat. Es gab neue und größerer Hütten. Es wurde ein Eislaufplatz direkt vor unserem alten Standort, vor der Volksbank, organisiert. Wir wechselten 5-mal den Standort, bekamen eine Showbühne und traditionelle Handarbeitshütten dazu und das äußere Erscheinungsbild der Standl wurde genauso vereinheitlicht wie die Preise. Doch immer wieder haben wir es geschafft, uns durch Dinge wie selbstgemachte „Bauernchips“, Waffeln, Chili usw. ein wenig abzuheben. Eines schätzten unsere Gäste jedoch besonders, dass uns Qualität wichtig war und wir all unsere Produkte selbst und frisch zubereitet hatten, auch wenn dies immer mit einem gewissen Mehraufwand verbunden war. Ich hoffe, dass ihr in diesen Jahren alle ein paar

schöne Stunden an „Unserem Glühweinstand!“ verbringen konntet und euch genau wie ich gerne an diese erinnern werdet.

Doch, wie heißt es so schön: „Alles hat seine Zeit“. Nach diesen zehn Jahren ist für mich nun die Zeit gekommen, die Organisation und Durchführung des Glühweinstandls aus den Händen zu geben und mich anderen Dingen zu widmen. Ich tue dies nicht leichtfertig und natürlich in der Hoffnung, dass sich vielleicht unter euch jemand findet, der dies in Zukunft übernehmen wird, damit ich vielleicht im kommenden Advent einen Glühwein als Besucher an „**Unserem Glühweinstand!**“ konsumieren kann!!!

Jürgen Tillmann

Lieber Jürgen! Danke für die vielen Stunden, deinen unermüdlichen Einsatz und die tolle Organisation in den letzten 10 Jahren! Wir werden das heiße Chili vom Tilly sehr vermissen und hoffen, dass sich ein Nachfolger findet!

Ihre Apotheke
in Vöcklabruck...

APOTHEKE
SCHÖNDORF

4840 VÖCKLABRUCK - ROBERT-KUNZ-STRASSE 11
TEL. 0 76 72 / 22 5 62



- HOMÖOPATHIE
- BACHBLÜTEN
- SCHÜSSLER SALZE
- REISEMEDIZIN

P mittags durchgehend geöffnet!
MO-FR 8-18 Uhr - SA 8-12 Uhr

www.apotheke.schoendorf.at

Mit voller Power ins neue Turnjahr!

Mit neuer Energie starteten die TurnerInnen der Leistungsriege ins neue Turnjahr. Mit großen Zielen und voller Motivation trafen sich die 10 Mädels und 4 Burschen im Alter von 6-18 Jahren von 4.-5. Jänner zum alljährlichen Trainingslager.

Nach den fast 2- wöchigen wohl verdienten Ferien und dem ganzen Weihnachtstrubel war die Turnpause schon wieder vorbei und die Kinder freuten sich in die vertraute Turnhalle zu kommen, sich auszuupern und ihre turnerischen Neujahrsvorsätze in Angriff zu nehmen. Von Riesenfelge über Flick und Bogen am Balken oder Tsukahara am Sprung trainierten die Mädels und Jungs bis zum Umfallen. Nicht nur neue Elemente wurden erlernt, sondern auch der Feinschliff an bereits gut trainierten Übungen blieb nicht auf der Strecke. Natürlich ist es immer lustiger, etwas Neues zu lernen, aber unsere Kinder arbeiteten trotzdem sehr diszipliniert, konzentriert und fokussiert an sich.

Zum Glück kam dann zu Mittag die heißersehnte Pizzalieferung. Nach einer kurzen Verdauungspause und lustigen Spielen ging es wieder auf das Gerät. In rekordverdächtiger Zeit erlernten sie die schwierigsten Elemente und kamen ihren Zielen für das neue Jahr mit Riesenschritten näher.

Ausgewert, doch triumphierend über ihr neues Können, gingen die Kinder am nächsten Tag nach Hause.

Wir Trainer sind sehr stolz über die Leistungen unserer Kids, denn jede/r Einzelne hat sich selbst übertroffen und riesen Durchhaltevermögen sowohl auch Ehrgeiz gezeigt.

Optimistisch starten wir nun in die neue Turn- und Wettkampfsaison und hoffen auf viele Erfolge und noch mehr lustige Trainingslager, Wettkämpfe und Feste, die das Turnjahr begleiten.

Ajla Muminovic, Franziska Gonska
und Katja Gonska



4 Tage Schauturnen - Hinter den Kulissen



Durch die tatkräftige Mithilfe, auch hinter den Kulissen, wurde aus vielen Einzelteilen ein großes Ganzes! Wenn viele Hände anpacken, dann kann in kurzer Zeit mit viel Elan und Spaß die Veranstaltung zu einem vollen Erfolg werden.

Donnerstag 18:30 Uhr: Aufbau mit ca. 30 Helfern - 85 Tische - 600 Sesseln - Bar - 90 Minuten

Freitag: 5 Stunden Generalprobe

Samstag 9 Uhr: Dekoration der Halle mit 15 Helfern - 70 Minuten

Sonntag 10 Uhr: Abbau – ca. 35 Helfer - 50 Minuten

Vielen Dank an alle die mitgeholfen haben, dass unser Schauturnen zu einem einzigartigen Erlebnis geworden ist.

Ihr seid spitze!

Jutta Stadler

**KOMPLETT
PREIS**

189,-*

BRILLE INKL.
FULL-HD-GLÄSER
BIS + 4/4 DPT.

**REEBOK FREIZEITBRILLE IN
IHRER DIOPTRISTÄRKE**



* Glasfarbe in Braun und Grau;
Aufpreis Spiegelgläser in Silber/Grün/Blau € 40,-

ALS GLEITSICHTBRILLE KOMPLETT MIT MARKENGLÄSERN NUR € 299,-
OHNE OPTISCHE VERGLASUNG € 75,-

www.teufelberger-friedl.at

2x in Vöcklabruck
(Gesundheitszentrum und Staatsaal-Passage)
1x in Gmunden (SEP)

TEUFELBERGER
& FRIEDL

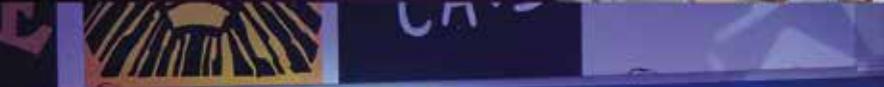
UNITED OPTICS

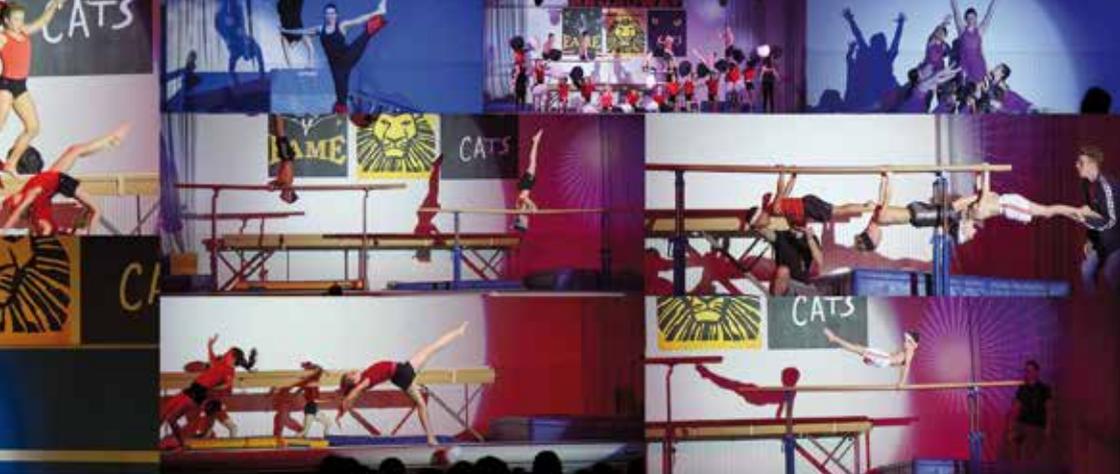
AUSTRIA

DIE FACHOPTIKER-KETTE



Schauturnen 2018





Der Turnverein bringt den Broadway direkt nach Vöcklabruck!

Am 27. Jänner 2018 fand eine spektakuläre Veranstaltung statt - das Schauturnen des Allg. Turnverein 1889 Vöcklabruck! Unter dem Motto „Broadway“ zeigten die Mitglieder von jung bis alt, was sie in ihren Turnstunden gelernt haben. Diese Leistungen konnten sich auch allemal sehen lassen! Hunderte Besucher stürmten bereits um 17 Uhr unsere Turnhalle, um sich die besten Sitzplätze in der prunkvoll dekorierten Halle zu sichern. Genau wie auch am Broadway, hatte unsere Turnhalle an diesem Abend wirklich „Full House“. Pünktlich um 18 Uhr 30 ging es mit unserer Broadway- Vorstellung los - schon die Kleinsten konnten beim Publikum mit ihrer „König der Löwen“ Präsentation punkten. Das Musical Cats, sowie auch ABBA oder Grease ließen das Publikum schnell ganz in die Welt des „Broadways“ eintauchen. Bei der Darstellung des Musicals Tarzan ging es hinauf in luftige Höhen am Reifen sowie am „Aerial Silk“, die jungen „Blues Brothers“ rockten die

Burschengeräte standesgemäß. Auch Tänzerinnen faszinierten uns à la „Fame“ mit ihrem Können. Michael Jackson's „Thriller“ zeigte, dass auch Zombies tolle Turner sind und die Leistungsriege rundete das Programm mit ihrer Darbietung aus „Frozen“ furios ab.

Die gemütliche Atmosphäre und die perfekt organisierte Gastronomie luden auch nach der Veranstaltung zum Sitzen bleiben ein und ließen gastronomisch keine Wünsche offen. Auch die Bar wurde nach Ende der Vorstellung von vielen Besuchern gestürmt - mit toller Musik zum Feiern und gemütlichem Ambiente wurde noch viele Stunden auf den Erfolg angestoßen. Wir bedanken uns bei allen VorturnerInnen, TrainerInnen und HelferInnen, die so tatkräftig am Gelingen dieser Veranstaltung beteiligt waren, denn ohne diese Hilfe wäre eine so große Veranstaltung keinesfalls möglich gewesen!

Anna Gonska



SPARKASSE 
Oberösterreich
Was zählt, sind die Menschen.

WEGBEREITER.
WAS ZÄHLT, IST ERFOLG. IM SPORT GENAUSO
WIE IM GELDLIBEN. ES IST WICHTIG EIN ZIEL VOR
AUGEN ZU HABEN UND DAFÜR SEIN BESTES ZU GEBEN.

www.sparkasse-ooe.at

Tanzworkshop

Dieses Jahr geht es im März für die Creative Dance Company unseres Turnvereins wieder zu den Showtanzmeisterschaften! Die Mädels bereiten sich schon ganz fleißig darauf vor: In den Weihnachtsferien ging es einen Tag nach Bad Ischl zu den Tanzhexen, gemeinsam mit ca. 20 Bad Ischler Tänzerinnen trainierten unsere Tänzerinnen einen ganzen Tag unter der Leitung von Mona Lachinger.



Um 9 Uhr begann das Warm-up inklusive Ballett und später 3-stündiges Tanztechniktraining, fleißig hielten alle durch - auch unsere jüngste Tänzerin mit 7 Jahren! Am Nachmittag wurde Akrobatik trainiert und der Meisterschaftstanz geübt.

Weil ein Tag Training unseren motivierten Mädels nicht reicht, wurde am letzten Ferientag auch nochmal 3 Stunden getanzt. Als Belohnung durften sie die neuen Tanzkleider für die Meisterschaft probieren ;)

Unsere Tänzerinnen erreichten den 4. Platz bei den Tanzmeisterschaften in Bad Ischl und qualifizierten sich für die Österreichischen Meisterschaften in Braunau - herzlichen Glückwunsch!

Mona Lachinger

Faschingszeit

Piraten, Feen, Prinzessinnen...

...kamen am Donnerstag, 8. Februar 2018 bestens gelaunt in die Kinderturnstunde - Kinder in Bewegung - um den Fasching zu feiern. Wir begannen mit einer Vorstellungsrunde, danach folgten lustige Staffelspiele und anschließend turnten wir uns durch die Gerätelandschaft. Höhepunkt war das Springen am großen Trampolin, nur fliegen ist schöner! Viel zu schnell verging die Turnstunde und wir mussten wieder Abschied nehmen. Bis zum nächsten Mal.

Jutta Stadler



Fasching in der Eltern-Kind Turnstunde

Am Freitag den 9. Februar 2018 gab es wieder eine Faschingsturnstunde für unsere jüngsten Turnkinder. Bunt verkleidet kamen zahlreiche Kinder mit ihren Eltern, um den Fasching in der Turnhalle zu feiern. Zu Fasching werden immer das große Trampolin und die große Airtrackbahn aufgebaut, was allen ganz besonders gut gefällt. Am Ende gab es noch Faschingskrapfen zur Stärkung.

Karin Huemer



Maiwanderung

Sonntag, 6. Mai 2018

Leichte Wanderung mit schönen Aussichtspunkten

Gehzeit ca. 2 - 2,5 Std.

Wir wandern zum Eglsee und in den Märchenwald. Der Eglsee und das angrenzende Eglseemoor bilden einen Kleinsee mit Hochmoor. Der Eglsee ist ein Mooree mit seltenen Pflanzen - Naturerlebnis pur!

Wir würden uns freuen, wenn viele Turnerinnen und deren Verwandte sowie Freunde des Allg. Turnvereins 1889 Vöcklabruck der Einladung zur Maiwanderung folgen. Auf eine schöne Wanderung!

Bettina Gruber



Wer wollte nicht immer schon einmal Rotkäppchen beim Besuch der Großmutter beobachten oder mit Schneewittchen und den sieben Zwergen an einem Tisch sitzen? Oder Frau Holle beim Schütteln des Kissens beobachten? All diese Kindheitsträume

und noch viele mehr können am Weg zum Eglsee, im zauberhaften Unteracher Märchenwald, verwirklicht werden.

Nach Beendigung der Wanderung ist eine Einkehrmöglichkeit im Gasthaus Druckerhof geplant, um die Wanderung im gemütlichen Beisammensein ausklingen zu lassen.



Eine wetterbedingte Absage wird auf unserer Homepage www.turnverein.at am 6. Mai bis 10 Uhr bekanntgegeben.



Terminübersicht 2018

- 7.4. - 8. 4. 2018 Turn10- Meisterschaften der Region Vöcklabruck
(ehem. Bezirksmeisterschaft) in der Jahnturnhalle in Vöcklabruck
14. 4. 2018 ÖM Tanzmeisterschaft in Braunau
18. 4. 2018 Jahreshauptversammlung
28. 4. 2018 Turn10 Landesmeisterschaft in Gmunden
29. 4. 2018 Kunstturn- Landesmeisterschaft in Gmunden
6. 5. 2018 Maiwanderung
26. 5. 2018 Turn10 Bundesmeisterschaft in Schwanenstadt
9. 6. 2018 ÖFT Turn10 Meisterschaft in Wels
22. 6. 2018 Sonnwendfeier
29. 6. 2018 Sportlerehrung



**Der neue SEAT Arona.
Dein City-SUV
ab € 14.990,-**

5 Jahre Garantie*
auf alle Modelle



Verbrauch: 4,0-5,1 l/100 km, CO₂-Emission: 105-115 g/km. Symbolfoto. Unverbindl., nicht kart. Richtpreis inkl. MwSt., NoVA und € 1.000,- Porsche Bank Finanzierungsbonus für Privatkunden und € 500,- Versicherungsbonus bei Finanzierung über die Porsche Bank und Abschluss einer vollKASKO-Versicherung über die Porsche Versicherung. Aktionen gültig bis 30.06.2018 (Antrags- und Kaufvertragsdatum) für SEAT Neuwagen und Jungwagen bis 18 Monate ab EZ. € 500,- Servicebonus erhältlich bei Abschluss eines Porsche Bank All Inclusive-Pakets für Neuwagen und Jungwagen (max. 3 Monate/3.000 km). Mindestlaufzeit 36 Monate. Mindestnettokredit 50 % vom Kaufpreis. Ausg. Sonderkalkulationen für Flottenkunden und Behörden. Stand 01/2018. Die Boni sind unverbindliche, nicht kartellierte Nachlässe inkl. MwSt. und NoVA und werden vom Listenpreis abgezogen. *Die Garantie von bis zu 5 Jahren und 100.000 km Laufleistung endet, wenn entweder die vereinbarte Zeitdauer abgelaufen ist oder die max. Laufleistung überschritten wird, je nachdem, welches der beiden Ereignisse zuerst eintritt. Aktion gültig bis auf Widerruf.



AUTO ESTHOFER TEAM
Vernunft, die bewegt!

4812 Pinsdorf, Vöcklabrucker Straße 47, Tel. 07612/77477-0
4844 Regau, Am Unterfeld 1, Tel. 07672/75112-0
4820 Bad Ischl, Salzburger Straße 68, Tel. 06132/22888-0
Autorisierter Servicebetrieb:
4655 Vorchdorf, Lambacher Straße 44, Tel. 07614/7933-0
www.esthofer.com, info@esthofer.com

Herzlichen Glückwunsch

zum 70. Geburtstag

am 8. 1. Tbr. Wolfgang Tissot

zum 75. Geburtstag

am 12. 2. Tschw. Theresia Greifeneder

am 8. 3. Tschw. Erna Maringer

zum 80. Geburtstag

am 27. 2. Tschw. Maria Scheuchl

am 3. 3. Tschw. Helga Brandhuber

zum 85. Geburtstag

am 16. 2. Tschw. Inge Marehard

zum 92. Geburtstag

am 23. 3. Tschw. Trude Scheinast

zum 93. Geburtstag

am 11. 3. Tschw. Adele Menguser-Lekl

zum 94. Geburtstag

am 16. 2. Tschw. Frida Gober

zum 96. Geburtstag

am 12. 2. Tschw. Elisabeth Keiper

Wir trauern um:

Tschw. Franziska Dellacher-Rieger

Tbr. Alois Obermayr

INFOS

Unser Verein könnte ohne der Hilfe von vielen Unterstützern und freiwilligen Helfern seinen laufenden Betrieb nicht aufrecht erhalten.

Möchtest auch du mithelfen (in Turnstunden, Bürotätigkeiten ...) und einen Beitrag zum Turnverein leisten, kontaktiere uns bitte.
E-Mail: office@turnverein.at

An dieser Stelle vielen Dank an alle!

Unser Spenden- und Unterstützungskonto:

Allg. Turnverein 1889 Vöcklabruck
IBAN: AT51 2032 0061 0000 2475
Bank: Sparkasse



Weitere Infos auf
www.turnverein.at

TB WIESAUER GmbH
INGENIEURBÜRO · HAUSTECHNIK · ELEKTROTECHNIK

A-4840 Vöcklabruck · Linzer Straße 65

Tel.: +43(0)7672 - 720 6060 · Fax: 720 6069

office@wiesauer.co.at · www.wiesauer.co.at

www.turnverein.at, office@turnverein.at
Eigentümer, Herausgeber, Verleger: Allgemeiner Turnverein
1889 Vöcklabruck. Für den Inhalt verantwortlich: Elke Tillmann
Vöcklabruck. Namentlich oder sonstig gekennzeichnete Beiträge
geben die Meinung des Autors, nicht aber unbedingt jene der
Redaktion oder des ATV wieder. Stellungnahmen des ATV werden
ausdrücklich als solche gekennzeichnet.

ZVR: 482520814

Nr. 02Z030475

Erscheinungsort und Verlagspostamt: 4840 Vöcklabruck

Österreichische Post AG Sponsoring.post

Druck: vöcklaDruck, Oberthalheim 6 - info@voeckladruck.at